



## 区民利用施設

### 中央図書館プラネタリウム

電話・FAX：03-3429-0780  
所在地：弦巻 3-16-8  
観覧日：土・日曜（第3日曜を除く）、祝日、休日、  
学校の春・夏・冬休み期間（第3日曜、12月28  
日～1月4日は除く）、都民の日（10月1日）  
時間：(1) 午前11時～(2) 午後1:30～(3)  
午後3:30～  
※(1) はちびっこタイム（幼児から小学校低学年  
向け）、(2)(3) は一般向け投影

### 教育総合センター

電話：03-6453-1500  
FAX：03-6453-1534  
所在地：若林 5-38-1  
えがおの森（区民交流エリア）  
開館時間：午前9時～午後5時  
休館日：日曜、祝日、12月29日～1月3日

### 池之上青少年交流センター「いけせい」

電話：03-3413-9504  
FAX：03-3419-0889  
所在地：代沢 2-37-18  
開館時間：午前9時～午後10時  
休館日：第2月曜（祝日の場合はその直後の平日。  
8月は開館）、12月29日～1月3日

### 野毛青少年交流センター「のげ青」

電話：03-3702-4587  
FAX：03-6809-8739  
所在地：野毛 2-15-19  
開館時間：午前9時～午後9時  
休館日：月曜（祝日の場合と7月、8月は開館）、  
12月29日～1月3日

### 希望丘青少年交流センター「アップス」

電話：03-6304-6915  
FAX：03-6304-6916  
所在地：船橋 6-25-1-3 階  
開館時間：午前9時～午後10時  
休館日：第3火曜（祝日の場合はその直後の平日）、  
10月第3日曜、12月29日～1月3日

### 男女共同参画センター「らぷらす」

電話：03-6450-8510  
FAX：03-6450-8511  
所在地：太子堂 1-12-40 グレート王寿ビル 3～5  
階  
開館時間：午前9時～午後10時  
休館日：第3月曜（祝日・休日の場合はその翌日）、  
12月28日～1月4日、特別整理期間

### ひだまり友遊会館

電話：03-3419-2341  
FAX：03-3413-9444  
所在地：若林 4-37-8  
開館時間：午前9時～午後10時  
休館日：第2日曜、12月28日～1月4日

### せたがやがやがや館（健康増進・交流施設）

電話：03-6450-7908  
FAX：03-3410-6940  
所在地：池尻 2-3-11  
開館時間：午前9時～午後10時  
休館日：第3日曜、12月28日～1月4日



## 区民利用设施

### 中央图书馆天象仪馆

电话・传真：03-3429-0780

所在地：弦卷 3-16-8

观看日：星期六，日（第3星期日除外），节假日，学校的春・暑・寒假期间（第3星期日，12月28日～1月4日除外），都民节（10月1日）

时间：(1) 11:00～(2) 13:30～(3) 15:30～

※(1) 儿童专场（对象：从幼儿到小学低年级）

(2) (3) 是一般投影

### 教育综合中心

电话：03-6453-1500

传真：03-6453-1534

所在地：若林 5-38-1

笑颜之森（区民交流区）

开馆时间：9:00～17:00

休馆日：星期日、节假日、12月29日～1月3日

### 池之上青少年交流中心“池青”

电话：03-3413-9504

传真：03-3419-0889

所在地：代泽 2-37-18

开馆时间：9:00～22:00

休馆日：第2个星期一（节假日时为之后的平日。8月闭馆）、12月29日～1月3日

### 野毛青少年交流中心“野毛青”

电话：03-3702-4587

传真：03-6809-8739

所在地：野毛 2-15-19

开馆时间：9:00～21:00

休馆日：星期一（节假日时及7月・8月开馆）、12月29日～1月3日

### 希望丘青少年交流中心“UPS”

电话：03-6304-6915

传真：03-6304-6916

所在地：船桥 6-25-1-3F

开馆时间：9:00～22:00

休馆日：第3个星期二（节假日时为之后的平日）、10月第3个星期日、12月29日～1月3日

### 男女共同参与中心“Ra pu ra su”

电话：03-6450-8510

传真：03-6450-8511

所在地：太子堂 1-12-40 GREAT 王寿大厦 3～5楼

开馆时间：9:00～22:00

休馆日：第3个星期一（节假日・休息日时为次日）、12月28日～1月4日、特别整理期

### 阳光下友游会馆

电话：03-3419-2341

传真：03-3413-9444

所在地：若林 4-37-8

开馆时间：9:00～22:00

休馆日：第2个星期日，12月28日～1月4日

### 世田谷 gayagaya 馆 （增进健康・交流设施）

电话：03-6450-7908

传真：03-3410-6940

所在地：池尻 2-3-11

开馆时间：9:00～22:00

休馆日：第3个星期天，12月28日～1月4日



## 図書館

区立図書館の案内や利用方法について詳しく説明した利用案内を配っています。

言語：英語

場所：各区立図書館の窓口

インターネットや OPAC（利用者用検索機）を使って本や CD を予約する方法を詳しく解説したチラシを配っています。

言語：英語

場所：各区立図書館の窓口

### 利用案内

#### 区立図書館

- ・ 本、CD、カセットテープの貸出

貸出数

本：全館合計 15 冊まで CD、カセットテープ：全館合計 6 点まで

※カセットテープは中央図書館のみ受付

- ・ 貸出期間

2 週間まで（他の方の予約がない資料は 1 回に限り 2 週間延長可）。共通利用カードが必要です。初めて借りる方は住所・氏名を確認できるもの（在留カード、学生証、運転免許証など）をお持ちください。

#### 様々なサービス

- ・ 予約サービス

探している本が図書館でみつからない場合は予約することができます。他館から取り寄せる、新しく購入するなどして、できるだけご希望におこたえます。

- ・ 調べものの相談

資料相談、調べもののお手伝いをします。

- ・ コピー

図書館資料は備え付けの複写機でコピーできます。（有料）

ただし、著作権法の範囲内でのご利用となります。

- ・ 障害などにより図書館の利用に不自由のある世田谷区民の方へ「対面朗読」「録音図書の貸出」「自宅配本」を行っています。※対面朗読は日本語資料のみ

- ・ 団体貸出

地域のグループ、団体にまとめて本を貸します。

※コピー以外は無料です。

### 区立図書館

名称	電話／FAX	所在地
中央図書館	03-3429-1811 / 03-3429-7436	弦巻 3-16-8

開館時間：火～日曜 午前 10 時～午後 7 時

月曜、祝日、休日、1 月 4 日、12 月 28 日 午前 10 時～午後 5 時

休館日：館内整理日（原則毎月最終木曜日）、12 月 29 日～1 月 3 日、特別整理期間



# 图书馆

关于区立图书馆的向导和利用方法详细说明了利用介绍。随时领取。

语言：英语

地点：各区立图书馆办理部门

分配着详细地解说使用因特网和 OPAC（利用者用检索机），预约书和 CD 的方法的传单。

语言：英语

地点：各区立图书馆办理部门

## 利用方法

### 区立图书馆

#### · 书，CD 和盒式磁带的出借

出借数量

书：限制在全馆里共 15 册

CD 和盒式磁带：限制在全馆里共 6 个

※ 出借盒式磁带限于在中央图书馆受理

#### · 出借期间

最多 2 周（其他人没有预约的资料仅限 1 次可延长 2 周）。须办理共同借书卡。初次借书时，请持可确认住址·姓名的证件（在留卡，学生证，驾驶执照）等。

### 各种服务

#### · 预约服务

需要的图书在图书馆里找不到时可以预约。

可以通过从其他图书馆调来或者新书购买等方式，尽量满足您的要求。

#### · 查阅咨询

可以提供资料咨询，帮助查找等服务。

#### · 复印

图书资料可以使用图书馆备有的复印机进行复印（收费）

但需要在版权法的范围内使用。

#### · 向因残疾等无法自由利用图书馆的世田谷区民提供“对面朗读”，借出“录音图书”“送书上门”等服务。

※ 对面朗读仅限日语资料。

#### · 团体出借

为地区组织，团体统一借书。

※ 除复印外其他均免费。

## 区立图书馆

名称	电话/传真	所在地
中央图书馆	03-3429-1811 / 03-3429-7436	弦卷 3-16-8

开馆时间：星期二～星期日 10:00～19:00

星期一、节假日·休息日、1月4日、12月28日 10:00～17:00

休馆日：馆内整理日（原则上为每月最后一个星期四）、12月29日～1月3日、特别整理期间



名称	電話／FAX	所在地
奥沢図書館仮事務所	03-3720-2096 / 03-3748-5183	奥沢 3-5-7
玉川台図書館	03-3709-4164 / 03-3709-6186	玉川台 1-6-15
深沢図書館	03-3705-4341 / 03-3705-1396	深沢 4-33-11
桜丘図書館	03-3439-0741 / 03-3439-2923	桜丘 5-14-1
上北沢図書館	03-3290-3411 / 03-3290-9891	上北沢 3-8-9
粕谷図書館	03-3305-1661 / 03-3305-1664	粕谷 4-13-6
鎌田図書館	03-3709-6311 / 03-3709-6344	鎌田 3-35-1

開館時間：火～日曜 午前9時～午後7時

祝日、休日、1月4日、12月28日 午前9時～午後5時

休館日：月曜（祝日、休日が重なる場合は翌日）、館内整理日、特別整理期間、12月29日～1月3日

名称	電話／FAX	所在地
世田谷図書館	03-3419-1911 / 03-3413-7075	若林 4-22-13
烏山図書館	03-3326-3521 / 03-3326-9241	南烏山 6-2-19

開館時間：火～土曜 午前9時～午後9時

日・月曜、祝日、休日 午前9時～午後8時

1月4日、12月28日 午前9時～午後5時

休館日：館内整理日（原則毎月第2木曜）、特別整理期間、12月29日～1月3日

名称	電話／FAX	所在地
砧図書館	03-3482-2271 / 03-3482-4603	祖師谷 3-10-4
代田図書館	03-3469-5638 / 03-3467-8084	代田 6-34-13

開館時間：火～日曜 午前9時～午後7時

月曜、祝日、休日、1月4日、12月28日 午前9時～午後5時

休館日：館内整理日（原則毎月第2木曜）、特別整理期間、12月29日～1月3日

名称	電話／FAX	所在地
尾山台図書館	03-3703-2581 / 03-3703-2624	等々力 2-17-14

開館時間：火～日曜 午前9時～午後7時

月曜、祝日、休日、1月4日、12月28日 午前9時～午後5時

休館日：館内整理日（原則毎月第3木曜）、特別整理期間、12月29日～1月3日

名称	電話／FAX	所在地
経堂図書館	03-5451-0071 / 03-5450-1088	宮坂 3-1-30

開館時間：火～土曜 午前9時～午後9時

日・月曜、祝日、休日 午前9時～午後8時

1月4日、12月28日 午前9時～午後5時

休館日：館内整理日（原則毎月第3木曜）、特別整理期間、12月29日～1月3日

名称	電話／FAX	所在地
下馬図書館	03-3418-6531 / 03-3424-0076	下馬 2-32-1

開館時間：午前9時～午後7時（1月4日、12月28日は午後5時で閉館）

休館日：館内整理日（原則毎月第2木曜）、特別整理期間、12月29日～1月3日



名称	电话/传真	所在地
奥泽图书馆临时事务所	03-3720-2096 / 03-3748-5183	奥泽 3-5-7
玉川台图书馆	03-3709-4164 / 03-3709-6186	玉川台 1-6-15
深泽图书馆	03-3705-4341 / 03-3705-1396	深泽 4-33-11
樱丘图书馆	03-3439-0741 / 03-3439-2923	樱丘 5-14-1
上北泽图书馆	03-3290-3411 / 03-3290-9891	上北泽 3-8-9
粕谷图书馆	03-3305-1661 / 03-3305-1664	粕谷 4-13-6
镰田图书馆	03-3709-6311 / 03-3709-6344	镰田 3-35-1

开馆时间：星期二～星期日 9:00～19:00

节假日・休息日、1月4日、12月28日 9:00～17:00

休馆日：星期一（节假日・休息日重合时为次日）、馆内整理日、特别整理期间、12月29日～1月3日

名称	电话/传真	所在地
世田谷图书馆	03-3419-1911 / 03-3413-7075	若林 4-22-13
乌山图书馆	03-3326-3521 / 03-3326-9241	南乌山 6-2-19

开馆时间：星期二～星期六 9:00～21:00

星期日・星期一、节假日・休息日 9:00～20:00

1月4日、12月28日 9:00～17:00

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第2个星期四）、特别整理期间、12月29日～1月3日

名称	电话/传真	所在地
砧图书馆	03-3482-2271 / 03-3482-4603	祖师谷 3-10-4
代田图书馆	03-3469-5638 / 03-3467-8084	代田 6-34-13

开馆时间：星期二～星期日 9:00～19:00

星期一、节假日・休息日、1月4日、12月28日 9:00～17:00

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第2个星期四）、特别整理期间、12月29日～1月3日

名称	电话/传真	所在地
尾山台图书馆	03-3703-2581 / 03-3703-2624	等等力 2-17-14

开馆时间：星期二～星期日 9:00～19:00

星期一、节假日・休息日、1月4日、12月28日 9:00～17:00

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第3个星期四）、特别整理期间、12月29日～1月3日

名称	电话/传真	所在地
经堂图书馆	03-5451-0071 / 03-5450-1088	宫坂 3-1-30

开馆时间：星期二～星期六 9:00～21:00

星期日・星期一、节假日・休息日 9:00～20:00

1月4日、12月28日 9:00～17:00

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第3个星期四）、特别整理期间、12月29日～1月3日

名称	电话/传真	所在地
下马图书馆	03-3418-6531 / 03-3424-0076	下馬 2-32-1

开馆时间：9:00～19:00（1月4日、12月28日 闭馆时间为17:00）

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第2个星期四）、特别整理期间、12月29日～1月3日



名称	電話／FAX	所在地
梅丘図書館仮事務所	03-3323-8261 / 03-3328-9417	松原 6-41-8

開館時間：午前 9 時～午後 7 時（1 月 4 日、12 月 28 日は午後 5 時で閉館）

休館日：館内整理日（原則毎月第 3 木曜）、12 月 29 日～1 月 3 日

## 地域図書室

共通利用カードが利用でき、貸出数や貸出期間も区立図書館と同じです。

名称	電話／FAX	所在地
池尻図書室	03-3413-3396 / 03-6453-4043	池尻 3-27-21
希望丘図書室	03-3484-4261 / 03-5787-7088	船橋 7-8-4
野毛図書室	03-5706-2755 / 03-6809-8015	野毛 2-15-19
松沢図書室	03-3323-8055 / 03-3323-6760	赤堤 5-31-5
喜多見図書室	03-3417-1313 / 03-3415-2357	喜多見 5-11-10

開館時間：火～日曜、祝日、休日 午前 9 時～午後 5 時

休館日：月曜（祝日、休日が重なる場合は翌日）、館内整理日、特別整理期間、12 月 29 日～1 月 3 日

## 図書館カウンター

図書館資料などの予約や返却、予約資料の貸出などを行います。

共通利用カードが利用でき、貸出数や貸出期間も区立図書館と同じです。

※書架や閲覧スペースはありません。

名称	電話／FAX	所在地
図書館カウンター二子玉川	03-6805-6181 / 03-6805-6182	玉川 1-14-1 二子玉川ライズ S.C. テラスマーケット 2 階
図書館カウンター三軒茶屋	03-6453-1861 / 03-6453-1862	太子堂 4-3-1 STK ハイツ 1 階
図書館カウンター下北沢	03-6407-0967 / 03-6407-0968	北沢 2-6-4 ミカン下北 E-102

開館時間：午前 9 時～午後 9 時（1 月 4 日、12 月 28 日は午後 5 時で閉館）

休館日：館内整理日（原則毎月第 3 木曜）、12 月 29 日～1 月 3 日



名称	电话/传真	所在地
梅丘图书馆临时事务所	03-3323-8261 / 03-3328-9417	松原 6-41-8

开馆时间：9:00～19:00（1月4日、12月28日为17:00闭馆）

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第3个星期四）、12月29日～1月3日

## 地区图书室

可利用通用卡，出借数和出借期间与区立图书馆相同。

名称	电话/传真	所在地
池尻图书室	03-3413-3396 / 03-6453-4043	池尻 3-27-21
希望丘图书室	03-3484-4261 / 03-5787-7088	船桥 7-8-4
野毛图书室	03-5706-2755 / 03-6809-8015	野毛 2-15-19
松泽图书室	03-3323-8055 / 03-3323-6760	赤堤 5-31-5
喜多见图书室	03-3417-1313 / 03-3415-2357	喜多见 5-11-10

开馆时间：星期二～星期日、节假日・休息日 9:00～17:00

休馆日：星期一（节假日・休息日重合时为次日）、馆内整理日、特别整理期间、12月29日～1月3日

## 图书馆前台

提供图书馆资料等的预约和返还、预约资料的出借等服务。

可利用通用卡，出借数和出借期间与区立图书馆相同。

※ 无书架和阅览空间。

名称	电话/传真	所在地
图书馆前台二子玉川	03-6805-6181 / 03-6805-6182	玉川 1-14-1 二子玉川 RISE S.C. Terrace Market 2楼
图书馆前台三轩茶屋	03-6453-1861 / 03-6453-1862	太子堂 4-3-1 STK HIGHTS 1楼
图书馆前台下北泽	03-6407-0967 / 03-6407-0968	北泽 2-6-4 MIKAN 下北 E-102

开馆时间：9:00～21:00（1月4日、12月28日为17:00闭馆）

休馆日：馆内整理日（原则上为每月第3个星期四）、12月29日～1月3日





## 美術館・資料館・劇場ほか

### 世田谷美術館

電話：03-3415-6011  
FAX：03-3415-6413  
所在地：砧公園 1-2  
開館時間：午前 10 時～午後 6 時（展覧会入場は午後 5：30 まで）  
休館日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、12 月 29 日～1 月 3 日

### 世田谷美術館分館 向井潤吉アトリエ館

電話：03-5450-9581  
FAX：03-5450-9583  
所在地：弦巻 2-5-1  
開館時間：午前 10 時～午後 6 時（入館は午後 5：30 まで）  
休館日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、12 月 29 日～1 月 3 日、展示替期間

### 世田谷美術館分館 清川泰次記念ギャラリー

電話：03-3416-1202  
FAX：03-3416-0209  
所在地：成城 2-22-17  
開館時間：午前 10 時～午後 6 時（入館は午後 5：30 まで）  
休館日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、12 月 29 日～1 月 3 日、展示替期間

### 世田谷美術館分館 宮本三郎記念美術館

電話：03-5483-3836  
FAX：03-3722-5181  
所在地：奥沢 5-38-13  
開館時間：午前 10 時～午後 6 時（入館は午後 5：30 まで）  
休館日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、12 月 29 日～1 月 3 日、展示替期間

### 世田谷文学館

電話：03-5374-9111  
FAX：03-5374-9120  
所在地：南烏山 1-10-10  
開館時間：午前 10 時～午後 6 時（展覧会入場は午後 5：30 まで）  
休館日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、12 月 29 日～1 月 3 日

### 五島美術館

電話：03-3703-0661（テープ案内）  
050-5541-8600（ハローダイヤル）  
所在地：上野毛 3-9-25  
開館時間：午前 10 時～午後 5 時（入館は午後 4：30 まで）  
休館日：月曜（祝日の場合はその翌平日）、12 月 29 日～1 月 3 日、夏期整備期間、展示替期間など

### 長谷川町子美術館

電話：03-3701-8766  
所在地：桜新町 1-30-6  
開館時間：午前 10 時～午後 5：30（入館は午後 4：30 まで）  
休館日：月曜（祝日の場合はその翌日）、12 月 29 日～1 月 3 日、展示替期間



## 美术馆・资料馆・剧场及其他

### 世田谷美术馆

电话：03-3415-6011  
传真：03-3415-6413  
所在地：砧公园 1-2  
开馆时间：10:00～18:00  
(展览会入场 17:30 截止)  
休馆日：星期一(节假日・休息日时为下一工作日)、  
12月29日～1月3日

### 世田谷美术馆分馆 向井润吉画室馆

电话：03-5450-9581  
传真：03-5450-9583  
所在地：弦卷 2-5-1  
开馆时间：10:00～18:00 (入场 17:30 截止)  
休馆日：星期一(节假日・休息日时为下一工作日)、  
12月29日～1月3日，展示内容更换准备期间

### 世田谷美术馆分馆 清川泰次纪念画廊

电话：03-3416-1202  
传真：03-3416-0209  
所在地：成城 2-22-17  
开馆时间：10:00～18:00 (入场 17:30 截止)  
休馆日：星期一(节假日・休息日时为下一工作日)、  
12月29日～1月3日，展示内容更

### 世田谷美术馆分馆 宫本三郎纪念美术馆

电话：03-5483-3836  
传真：03-3722-5181  
所在地：奥泽 5-38-13  
开馆时间：10:00～18:00 (入场 17:30 截止)  
休馆日：星期一(节假日・休息日时为下一工作日)、  
12月29日～1月3日、展览内容更替期间

### 世田谷文学馆

电话：03-5374-9111  
传真：03-5374-9120  
所在地：南乌山 1-10-10  
开馆时间：10:00～18:00(展览会入场 17:30 截止)  
休馆日：星期一(节假日・休息日时为下一工作日)、  
12月29日～1月3日

### 五岛美术馆

电话：03-3703-0661 (通过磁带录音说明)  
050-5541-8600 (电话应对代理服务)  
所在地：上野毛 3-9-25  
开馆时间：10:00～17:00 (入场 16:30 截止)  
休馆日：星期一(节假日时为下一工作日)、  
12月29日～1月3日，夏季整备期间，展示更换  
期间等

### 长谷川町子美术馆

电话：03-3701-8766  
所在地：樱新町 1-30-6  
开馆时间：10:00～17:30 (入场 16:30 截止)  
休馆日：星期一(如果是节假日，则为其次日)、  
12月29日～1月3日，展示内容更换准备期间



## 次大夫堀公園民家園

電話・FAX：03-3417-8492  
所在地：喜多見 5-27-14  
開園時間：午前9：30～午後4：30  
休園日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、  
12月28日～1月4日（1月1日は開園午前10  
時～午後3：30）

## 岡本公園民家園

電話・FAX：03-3709-6959  
所在地：岡本 2-19-1  
開園時間：午前9：30～午後4：30  
休園日：月曜（祝日、休日の場合はその翌平日）、  
12月28日～1月4日（1月1日は開園午前10  
時～午後3：30）

## 郷土資料館

電話：03-3429-4237  
FAX：03-3429-4925  
所在地：世田谷 1-29-18  
開館時間：午前9時～午後4：30  
休館日：月曜（12月15・16日および1月15・  
16日の場合を除く、祝日のときは翌日も休館）、  
祝日（11月3日を除く）、12月29日～1月3日

## 平和資料館

電話：03-3414-1530  
FAX：03-3414-1532  
所在地：池尻 1-5-27 世田谷公園内  
開館時間：午前9時～午後5時（入館は午後4:45  
まで）休館日：火曜（祝日の場合はその翌日）、12  
月29日～1月3日

## 世田谷文化生活情報センター

電話：03-5432-1500  
FAX：03-5432-1559  
所在地：太子堂 4-1-1 キャロットタワー内

### 生活工房

電話：03-5432-1543

### 世田谷パブリックシアター（主劇場） シアターラム（小劇場）

電話：03-5432-1526

### 世田谷国際交流センター クロッシングせたがや

電話：03-5432-1538

### 音楽事業部

電話：03-5432-1535



## 次大夫堀公园民家园

电话・传真：03-3417-8492  
所在地：喜多见 5-27-14  
开园时间：9:30～16:30  
休园日：星期一（节假日、休息日时为之后的平日）、  
12月28日～1月4日（1月1日开园 10:00～  
15:30）

## 冈本公园民家园

电话・传真：03-3709-6959  
所在地：冈本 2-19-1  
开园时间：9:30～16:30  
休园日：星期一（节假日、休息日时为之后的平日）、  
12月28日～1月4日（1月1日开园 10:00～  
15:30）

## 乡土资料馆

电话：03-3429-4237  
传真：03-3429-4925  
所在地：世田谷 1-29-18  
开馆时间：9:00～16:30  
休馆日：星期一（12月15日、16日及1月15日、  
16日除外，节假日时则次日也休馆）、节假日（11  
月3日除外）、12月29日～1月3日

## 和平资料馆

电话：03-3414-1530  
传真：03-3414-1532  
所在地：池尻 1-5-27 世田谷公园内  
开馆时间：9:00～17:00（16:45前停止入馆）  
休馆日：星期二（节假日时为次日）、12月29日  
～1月3日

## 世田谷文化生活信息中心

电话：03-5432-1500  
传真：03-5432-1559  
所在地：太子堂 4-1-1 Carrot Tower 内

## 生活工房

电话：03-5432-1543

## 世田谷公共剧场（主剧场）

### Theatre Tram（小剧场）

电话：03-5432-1526

## 世田谷国际交流中心 Crossing Setagaya

电话：03-5432-1538

## 音乐事业部

电话：03-5432-1535



## 区内のスポーツ施設

総合運動場、総合運動場温水プールおよび千歳温水プールでは、施設の案内や利用方法を説明した案内を配っています。

言語：英語

### テニスコート・野球場ほか

#### (1) 総合運動場

電話：03-3417-4276

FAX：03-3417-1734

所在地：大蔵 4-6-1

- テニスコート
- 陸上競技場
- 第1 武道場（畳）
- 弓道場
- 洋弓場
- 会議室兼軽運動室
- トレーニングルーム
- 野球場
- 体育館
- 第2 武道場（床）
- エアーライフル場
- ※所持許可証が必要
- 体育室
- 温水プール

#### (2) 大蔵第二運動場

電話：03-3416-1212

FAX：03-3416-1777

所在地：大蔵 4-7-1

- テニスコート
- トレーニングルーム
- 宿泊室
- 体育館
- ゴルフ練習場
- 集会室

#### (3) 二子玉川緑地運動場

電話：03-3709-3104

FAX：03-3708-8982

所在地：鎌田 1-3-5

- 野球場
- サッカー場
- サイクリングコース
- 少年野球場
- 少年サッカー場
- 球技場

#### (4) リコー砦総合運動場

電話：03-3417-2829

FAX：03-3417-2813

所在地：宇奈根 1-5-1

- テニスコート

#### (5) J & S フィールド

電話：070-1319-2810

所在地：給田 1-3-42（管理事務所）

- 野球場（サッカー利用含む）

#### (6) 第一生命相樂園テニスコート

電話：070-1319-2810

所在地：給田 1-3-42（管理事務所）

- テニスコート

#### (7) 世田谷公園

電話：03-3412-0432

所在地：池尻 1-5-27

- テニスコート
- 洋弓場
- 軟式野球場
- スケートボード場

#### (8) 羽根木公園

電話：03-3322-0415

所在地：代田 4-38-52

- テニスコート
- 軟式野球場

#### (9) 玉川野毛町公園

電話：03-3704-4928

所在地：野毛 1-25-1

- テニスコート
- 軟式野球場

#### (10) 多摩川緑地広場

電話：03-3701-1679

所在地：玉堤 1-5-1

- テニスコート
- 少年野球場
- 野球場
- サッカー場

#### (11) こどものひろば公園

電話：03-3412-0432

所在地：下馬 2-31-4

- 少年野球場

### 体育館・体育室

#### (1) 総合運動場体育館

電話：03-3417-4276

FAX：03-3417-1734

所在地：大蔵 4-6-1



## 区内运动设施

在综合运动场，综合运动场温水游泳池及千岁温水游泳池将设施指南和利用方法等说明的小手册分发。

语言：英语

地点：各设施的窗口

### 网球场・棒球场等

#### (1) 综合运动场

电话：03-3417-4276

传真：03-3417-1734

所在地：大藏 4-6-1

- 网球场
- 田径运动赛场
- 第一武道场（榻榻米）
- 箭道场
- 射箭场
- 会议室及轻运动室
- 训练室
- 棒球场
- 体育馆
- 第二武道场（地板）
- 气枪场
- ※ 需要拥有许可证
- 体育室
- 温水游泳池

#### (2) 大藏第二运动场

电话：03-3416-1212

传真：03-3416-1777

所在地：大藏 4-7-1

- 网球场
- 培训室
- 住宿的房间
- 体育馆
- 高尔夫球练习场
- 会议室

#### (3) 二子玉川绿地运动场

电话：03-3709-3104

传真：03-3708-8982

所在地：镰田 1-3-5

- 棒球场
- 少年棒球场
- 足球场
- 少年足球场
- 自行车道
- 球技场

#### (4) RIKO 砧综合运动场

电话：03-3417-2829

传真：03-3417-2813

所在地：宇奈根 1-5-1

- 网球场

#### (5) J & S field

电话：070-1319-2810

所在地：给田 1-3-42（管理事务所）

- 棒球场（能够作为足球场利用）

#### (6) 第一生命相娱园网球场

电话：070-1319-2810

所在地：给田 1-3-42（管理事务所）

- 网球场

#### (7) 世田谷公园

电话：03-3412-0432

所在地：池尻 1-5-27

- 网球场
- 射箭场
- 软式棒球场
- 滑板场

#### (8) 羽根木公园

电话：03-3322-0415

所在地：代田 4-38-52

- 网球场
- 软式棒球场

#### (9) 玉川野毛町公园

电话：03-3704-4928

所在地：野毛 1-25-1

- 网球场
- 软式棒球场

#### (10) 多摩川绿地广场

电话：03-3701-1679

所在地：玉堤 1-5-1

- 网球场
- 少年棒球场
- 棒球场
- 足球场

#### (11) 儿童广场公园

电话：03-3412-0432

所在地：下马 2-31-4

- 少年棒球场

### 体育馆・体育室

#### (1) 综合运动场体育馆

电话：03-3417-4276

传真：03-3417-1734

所在地：大藏 4-6-1



## (2) 大蔵第二運動場体育館

電話：03-3416-1212

FAX：03-3416-1777

所在地：大蔵 4-7-1

## (3) 希望丘地域体育館

電話・FAX：03-6304-6750

所在地：船橋 6-25-1

## (4) 尾山台地域体育館

電話・FAX：03-3705-3344

所在地：尾山台 3-19-3

## (5) 北烏山地区体育室

電話・FAX：03-5384-6664

所在地：北烏山 8-1-6 先

## (6) 千歳温水プール体育室

電話：03-3789-3911 FAX：03-3789-3912

所在地：船橋 7-9-1

## (7) 八幡山小学校地域体育館

電話・FAX：03-3302-0800

所在地：八幡山 1-14-1

## (8) 池尻小学校第2体育館

電話・FAX：03-3419-4402

所在地：池尻 2-4-10

## (9) 弦巻中学校トレーニングルーム

電話・FAX：03-3420-8832

時間：午後 5：30～8：30

所在地：弦巻 1-42-22

## (2) 世田谷公園プール

電話：03-3411-6519

所在地：池尻 1-5-27

営業日：7月1日～9月10日

## (3) 玉川野毛町公園プール

電話：03-3702-4996

所在地：野毛 1-25-1

営業日：7月1日～9月10日

## 屋内プール

### (1) 総合運動場温水プール

電話：03-3417-0017 FAX：03-3417-0013

所在地：大蔵 4-6-1

### (2) 千歳温水プール

電話：03-3789-3911 FAX：03-3789-3912

所在地：船橋 7-9-1

### (3) 太子堂中学校温水プール

電話・FAX：03-3413-9311

所在地：太子堂 3-27-17

### (4) 玉川中学校温水プール

電話・FAX：03-3701-5667

所在地：中町 4-21-1

### (5) 烏山中学校温水プール

電話・FAX：03-3300-6703

所在地：南烏山 4-26-1

### (6) 梅丘中学校温水プール

電話・FAX：03-3322-6617

所在地：松原 6-5-11

## 区立プール

### 屋外プール（夏季のみ）

#### (1) 大蔵第二運動場プール

電話：03-3416-1212 FAX：03-3416-1777

所在地：大蔵 4-7-1

営業日：7月から8月 詳細はお問い合わせください。

※児童（小学校3年生以下）2人に大人1人の付き添いが必要。

※幼児（未就学児）1人に大人1人の付き添いが必要。

※屋内プールはいずれも水泳帽着用。

※(1)～(6)の施設はいずれも児童（小学校3年生以下）2人に大人1人の付き添いが必要。

※午後6時以降の児童（小学校4年～6年生）のみの利用は、大人の付き添いまたは送迎が必要。

## サイクリングコース

### 駒沢オリンピック公園サイクリングコース

（駒沢オリンピック公園サイクリングセンター）

電話：080-5898-5132



## (2) 大藏第二运动场体育馆

电话：03-3416-1212

传真：03-3416-1777

所在地：大藏 4-7-1

## (3) 希望丘地域体育馆

电话・传真：03-6304-6750

所在地：船桥 6-25-1

## (4) 尾山台地域体育馆

电话・传真：03-3705-3344

所在地：尾山台 3-19-3

## (5) 北乌山地区体育室

电话・传真：03-5384-6664

所在地：北乌山 8-1-6 先

## (6) 千岁温水游泳池体育室

电话：03-3789-3911

传真：03-3789-3912

所在地：船桥 7-9-1

## (7) 八幡山小学地域体育馆

电话・传真：03-3302-0800

所在地：八幡山 1-14-1

## (8) 池尻小学第二体育馆

电话・传真：03-3419-4402

所在地：池尻 2-4-10

## (9) 弦卷中学训练室

电话・传真：03-3420-8832

时间：17:30～20:30

所在地：弦卷 1-42-22

所在地：池尻 1-5-27

营业日：7月1日～9月10日

## (3) 玉川野毛町公园游泳池

电话：03-3702-4996

所在地：野毛 1-25-1

营业日：7月1日～9月10日

## 室内游泳池

## (1) 综合运动场温水游泳池

电话：03-3417-0017

传真：03-3417-0013

所在地：大藏 4-6-1

## (2) 千岁温水游泳池

电话：03-3789-3911

传真：03-3789-3912

所在地：船桥 7-9-1

## (3) 太子堂中学温水游泳池

电话・传真：03-3413-9311

所在地：太子堂 3-27-17

## (4) 玉川中学温水游泳池

电话・传真：03-3701-5667

所在地：中町 4-21-1

## (5) 乌山中学温水游泳池

电话・传真：03-3300-6703

所在地：南乌山 4-26-1

## (6) 梅丘中学温水游泳池

电话・传真：03-3322-6617

所在地：松原 6-5-11

## 区立游泳池

## 室外游泳池（仅限夏季）

## (1) 大藏第二运动场游泳池

电话：03-3416-1212

传真：03-3416-1777

所在地：大藏 4-7-1

营业日：7月至8月，详情敬请咨询

※ 儿童（小学3年级以下）2人需要1名成人陪伴。

※ 幼儿（未上学儿童）1人需要1名成人陪同。

## (2) 世田谷公园游泳池

电话：03-3411-6519

※ 室内游泳池都要戴泳帽。

※ (1)～(6)的设施要求2位（小学3年生以下）的儿童必须由一位大人陪同。

※ 对于（小学4年至6年生）在18时以后使用时要求必须由大人陪同或迎送。

## 自行车跑道

## 驹泽奥林匹克公园自行车跑道

（驹泽奥林匹克公园自行车中心）

电话：080-5898-5132





## レクリエーション施設

## 公園

## 都立砧公園

電話：03-3700-0414

所在地：砧公園 1-1

## 都立駒沢オリンピック公園

電話：03-3421-6431

所在地：駒沢公園 1-1

## 世田谷公園

電話：03-3412-0432

所在地：池尻 1-5-27

## 羽根木公園

電話：03-3322-0415

所在地：代田 4-38-52

## 馬事公苑 (JRA)

電話：03-3429-5101

所在地：上用賀 2-1-1

※工事のため休苑中。

## 兵庫島公園

電話：03-3704-4972

所在地：玉川 3-2-1

## 二子玉川公園

電話：03-3700-2735

所在地：玉川 1-16-1

## 蘆花恒春園

電話：03-3302-5016

所在地：粕谷 1-20-1

開園時間：午前9時～午後4:30

※蘆花記念館は午後4時まで、公園は常時入園できます。

## 玉川野毛町公園

電話：03-3704-4928

所在地：野毛 1-25-1

## 協定保養施設

世田谷区民が一般料金より安価で利用できる民間などの施設を案内しています。区民健康村・ふるさと・交流推進課、総合支所くみん窓口、出張所、まちづくりセンターにご案内のパンフレット（日本語表記）があります。

利用条件：原則1室2人以上で、世田谷区に住民登録をしていること（1人で利用できる施設もあります）。令和5年4月現在28か所あります。詳しくはパンフレットをご覧ください。

お問い合わせ：せたがやコール

電話：03-5432-3333 FAX：03-5432-3100

担当：区民健康村・ふるさと・交流推進課

## 区民健康村

世田谷区民健康村のある川場村は、群馬県の北部に位置し、豊かな自然とのどかな田園風景の残る村です。

区民健康村づくりとは、「都会で望めなくなった豊かな自然の恵みに触れながら、地元の方々と相互に協力して都市と山村の交流を深めていくことを目的としたふるさと」づくりです。

## ■ 宿泊施設

## ふじやまビレジ、なかのビレジ

予約方法：

1. 世田谷区内に住民登録、在勤、在学されている方：6か月前の1日から受付
2. 代表者および半数が上記1で構成されるグループ：6か月前の1日から受付
3. 上記1、2以外の方またはグループ：1か月前の1日から受付

※申請開始日から前日まで、電話またはインターネットにてお申し込みください（上記3の方は電話のみの受付）。

※12月29日から1月3日の宿泊は往復はがきによる申し込み（抽選）となります。

申し込み先：

世田谷区民健康村予約センター

受付時間：午前8時～午後6時

電話：0278-52-3311 FAX：0278-52-3313

所在地：群馬県利根郡川場村谷地 1320

<https://www.furusatokousha.co.jp/>



# 游乐设施

## 公园

### 都立砧公园

电话：03-3700-0414  
所在地：砧公园 1-1

### 都立驹泽奥林匹克公园

电话：03-3421-6431  
所在地：驹泽公园 1-1

### 世田谷公园

电话：03-3412-0432  
所在地：池尻 1-5-27

### 羽根木公园

电话：03-3322-0415  
所在地：代田 4-38-52

### 马事公苑（JRA）

电话：03-3429-5101  
所在地：上用贺 2-1-1  
※ 因施工休业。

### 兵库岛公园

电话：03-3704-4972  
所在地：玉川 3-2-1

### 二子玉川公园

电话：03-3700-2735  
所在地：玉川 1-16-1

### 芦花恒春园

电话：03-3302-5016  
所在地：粕谷 1-20-1  
开园时间：9:00～16:30  
※ 芦花纪念馆 16:00 闭馆，公园可随时入园。

### 玉川野毛町公园

电话：03-3704-4928  
所在地：野毛 1-25-1

## 协定休养设施

向世田谷区民介绍能够以低廉价格享受的各种民间等设施。区民健康村・故乡・交流推进课，综合支所区民窗口，办事处，社区振兴中心均备有介绍小册子（休养设施：日语）。

利用条件：原则上 1 室 2 人及以上，且需在世田谷区进行了居民注册（也有可 1 人利用的设施）。截至 2023 年 4 月共有 28 处。详情请查阅小册子。

电话：03-5432-3333

传真：03-5432-3100

主管：区民健康村・故乡・交流推进课

## 区民健康村

世田谷区民健康村的川场村，位于群马县的北部，是保留着丰裕的自然和舒适的田园风景的村庄。

建设区民健康村，是为了建设这样一个“家园一在这里可以感受都市生活感受不到的丰裕的自然恩泽，与当地的人们相互合作，加深都市和山村的交流”。

### ■ 住宿设施

富士山村馆、中野村馆

预约方法：

1. 在世田谷区登记在册的外国人，工作，上学者：半年前的 1 日开始受理预约。
2. 代表以及成员一半以上属于 1 的要求者的团体：半年前的 1 日开始受理预约。
3. 上述 1、2 以外者或团体：在 1 个月前的 1 日开始受理预约。

※ 从申请开始日起到使用日的前一天，请通过电话或因特网进行申请。（属于 3 的对象只接受电话申请）

※ 12 月 29 日至 1 月 3 日间的住宿通过往返明信片申请（抽选）。

申请处：

世田谷区民健康村预约中心

受理时间：8:00～18:00

电话：0278-52-3311

传真：0278-52-3313

所在地：群马县利根郡川场村谷地 1320

<https://www.furusatokousha.co.jp/>





## 公共施設利用案内システム「けやきネット」

「けやきネット」は、区民の方々が学習活動やスポーツ活動などに世田谷区内の集会・公園・スポーツ・学校開放施設などをご活用いただくためのシステムです。ご利用にあたっては、事前に登録が必要です。

### 登録要件：

構成員の総数が5人以上（テニスグループは2～4人）いること。

構成員の半数以上（テニスグループは2人以上）が世田谷区内に在住、在勤または在学していること。

### 登録方法：

インターネットでの申請、または申請書を窓口へ直接提出することで登録できます。

#### ・インターネットでの申請

下記「けやきネットホームページ」URLを参照

#### ・申請書の提出場所

地域行政課

総合支所地域振興課

総合運動場体育館管理事務所

※代表者の氏名・住所・生年月日が確認できる資料が必要になります。

### 登録料・更新料：

けやきネットの登録有効期限は2年間です。新規登録料として2年間で1,500円をご負担いただきます。登録から2年後も引き続きけやきネットを利用する場合は、更新手続きが必要です。更新料は2年間で1,000円です。

### 利用方法：

けやきネットホームページにて、施設の予約・取り消し、予約の照会、空き情報の照会、施設情報の照会などができます。

対象施設：けやきネットホームページなどをご確認いただけます。

けやきネットホームページ（利用時間午前7時～午後12時）：

<https://setagaya.keyakinet.net/Web/>



### 「けやきネット」詳細についてのご案内

#### ・世田谷区ホームページ

<https://www.city.setagaya.lg.jp/mokuji/kusei/010/003/index.html>

#### ・けやきネットサービスセンター

（午前9時～午後10時、年中無休）

電話：03-5430-0172

#### ・『けやきネットガイドブック』

（上記「申請書の提出場所」にて配布）

※「けやきネット」は全て日本語での対応となります。



# 公共设施使用指南系统 “榉树网”

“榉树网”是为了向世田谷区的区民们在区内进行学习活动和体育活动之时，提供本区内的集会场所，公园，体育设施，学校开放设施等的信息而建立的系统。使用时需要事先登记。

登记条件：

构成人数为 5 人以上（网球团体为 2 至 4 人）。

构成人数的一半以上（网球团体为 2 人以上）为世田谷区居住或工作、学习的人。

注册方法：

网上申请或向窗口直接提交申请书后可注册。

· 网上申请

参照下述“KEYAKI NET 主页” URL

· 申请书的提交地点

地域行政课

综合支所地域振兴课

综合运动场体育馆管理事务所

※ 需要可确认代表人姓名、住址、出生日期的资料。

注册费・更新费：

KEYAKI NET 的注册有效期为 2 年。新注册的 2 年间费用为 1,500 日元。注册 2 年后继续使用 KEYAKI NET 时需要办理更新手续。更新费为 2 年 1,000 日元。

利用方法：

在 KEYAKI NET 的主页可操作设施的预约・取消、预约查询、空余信息的查询、设施信息的查询等。

对象设施：可在 KEYAKI NET 主页上确认。

KEYAKI NET 主页（利用时间 7:00 ~ 24:00）：

<https://setagaya.keyakinet.net/Web/>



“榉树网”详细内容请登录

· 世田谷区网站

<https://www.city.setagaya.lg.jp/mokuji/kusei/010/003/index.html>

· “榉树网”服务中心

(9:00 ~ 22:00 全年营业)

电话：03-5430-0172

· “榉树网指南”

(在上述“申请书的提交地点”可领取)

※ “榉树网”均为日语应答。